

CFB10FFDIVKIT FURNITURE FEED DIVIDER KIT

10 GANG RECESSED CONCRETE FLOOR BOX

Installation Instructions

ENGLISH

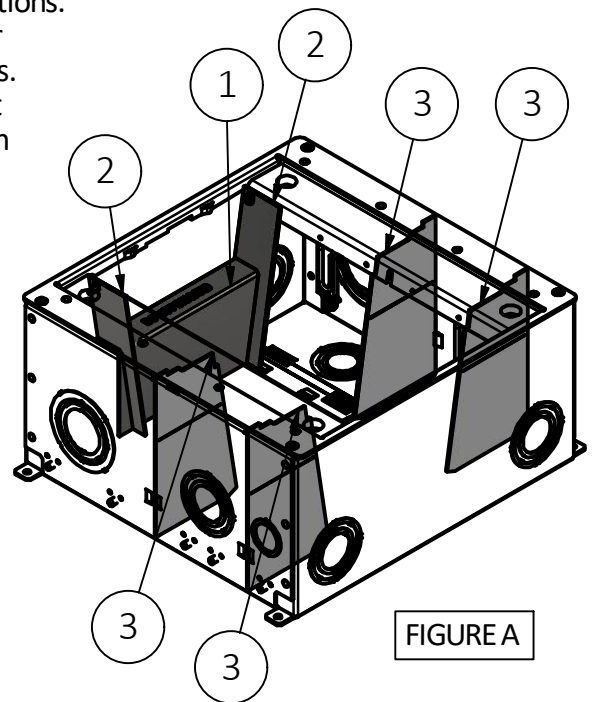
CAUTION: RISK OF ELECTRICAL SHOCK. Disconnect power before installing or servicing.

NOTICE: For installation by a qualified electrician in accordance with all national and local electrical codes, communications standards, the following instructions and any instructions included with individual devices.

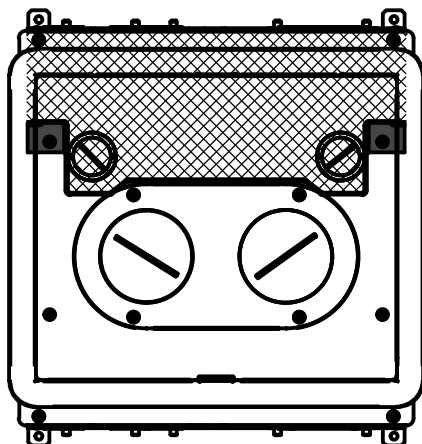
NOTICE: Ensure data/communications circuits are separated from lighting/power circuits in accordance with the NEC® and CE Code requirements.

Use with CFB10G55 series floor boxes and **610GCFFCVR** or **610GTFFCVR** series covers.
See **610GCFFCVR** and **610GTFFCVR** series cover installation instructions to install cover.

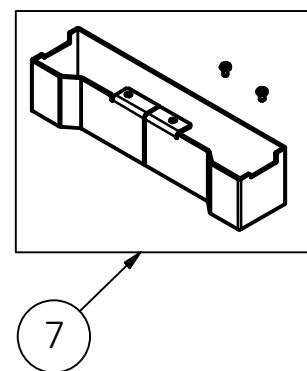
1. Remove temporary concrete cover, pull and dress wires as per 610GCFFCVR and 610GTFFCVR series cover installation instructions.
2. Retain cover partition components [7] for installation to cover. Refer to 610GCFFCVR and 610GTFFCVR series cover installation instructions.
3. For multi service applications, wireway [1] and spacer plates [2] must be removed, see FIGURE A. Place wireway [1] and spacer plates [2] in low voltage chamber for use in future applications. Reinstall wireway [1] screw. Spacer plate [2] screws may be installed in an unused threaded hole.
4. For multi service applications, dividers [3] can be removed as needed, see FIGURE A.



1 INCH FEED WIRING CHAMBER



2 INCH FEED WIRING CHAMBER



5. Align and install vertical divider [4] as shown in FIGURE B.
6. Install screws [5] enough as to engage the threads, FIGURE C. Do not fasten all the way as the vertical divider [4] will need to be loose to install spacer [6], see FIGURE D.
7. Install spacer [6] as shown in FIGURE D. May need to move vertical divider [4] outward, to allow gap to install spacer [6]. Ensure spacer is seated properly on the screws [5], as shown in FIGURE F.
8. Torque screws [5] to 9-12 lbs -in (1.0 - 1.3 N·m), see FIGURE E.
9. Refer to cover 610GCFFCVR and 610GTFFCVR series installation instructions to complete cover installation.

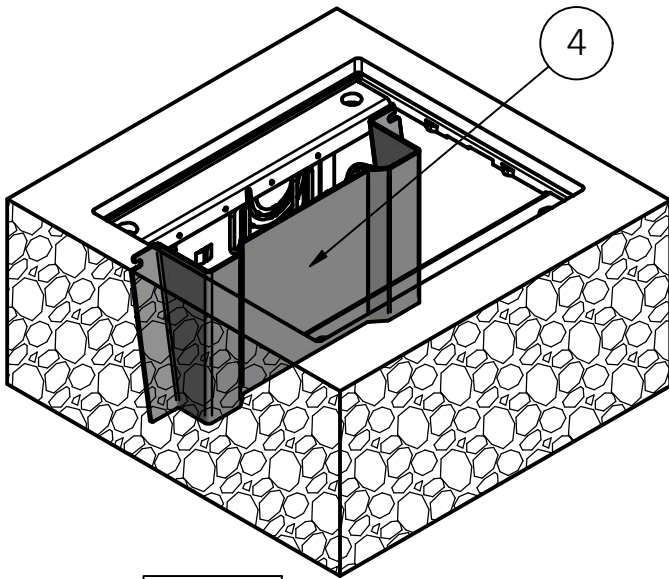
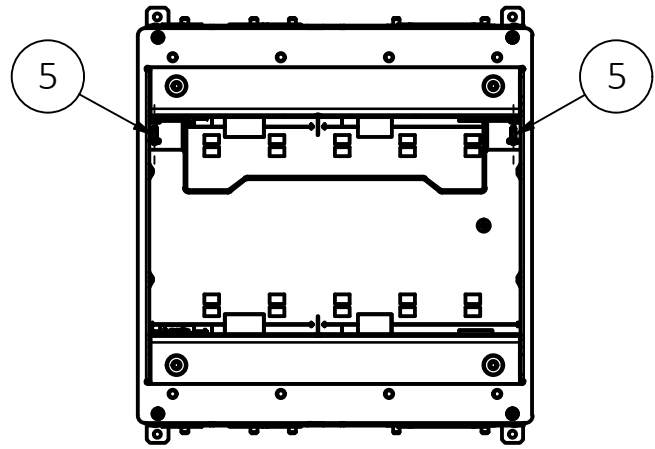


FIGURE B



OPEN VIEW FROM TOP

FIGURE C

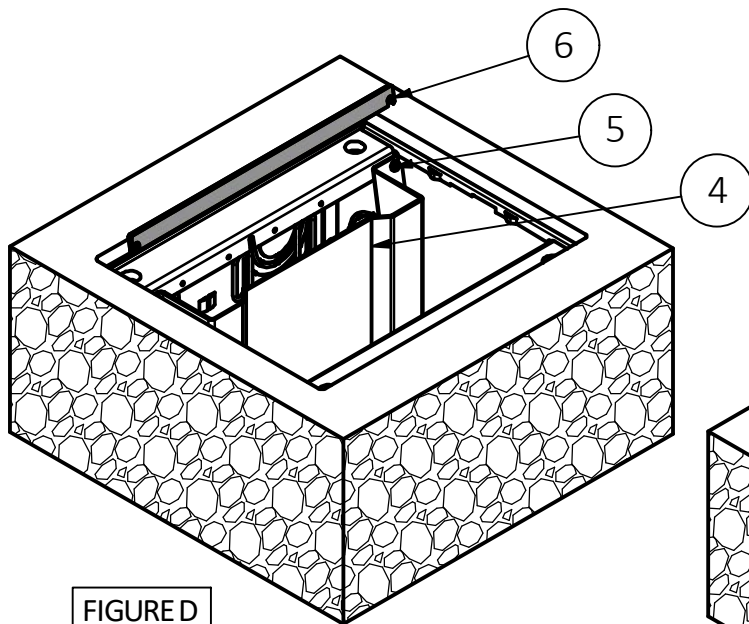


FIGURE D

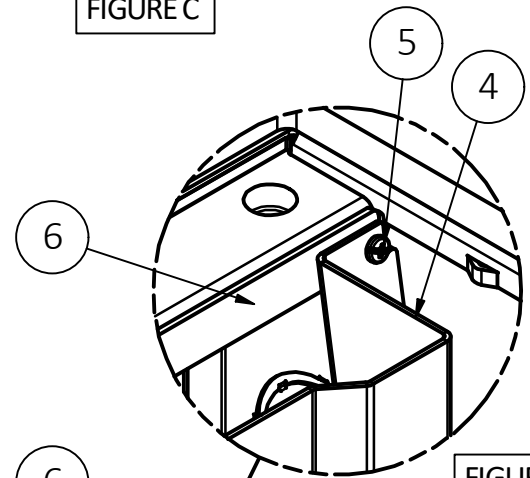


FIGURE F

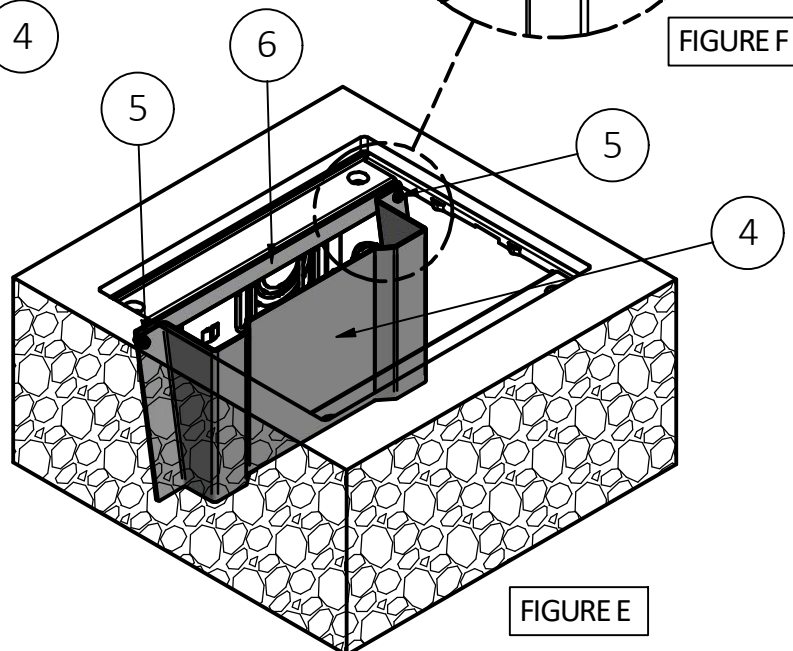


FIGURE E

ENSEMBLE DE CLOISONS CFB10FFDIVKIT POUR BOÎTE DE PLANCHER EN BÉTON ENCASTRÉE À 10 COMPARTIMENTS DESTINÉE À L'ALIMENTATION DU MOBILIER

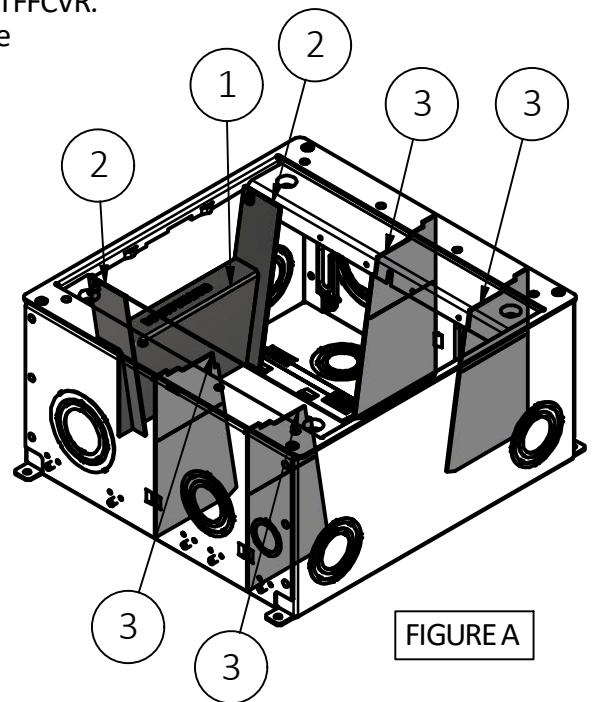
Directives de montage

FRANÇAIS

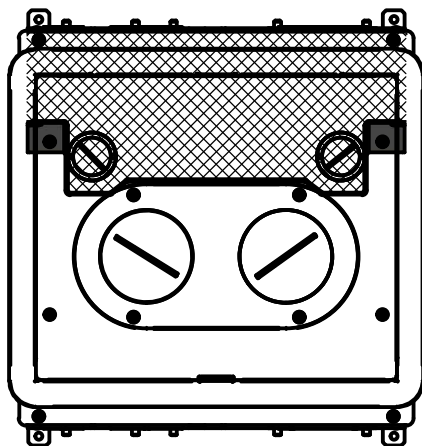
ATTENTION - RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE. Débrancher le circuit avant de procéder au montage ou à la maintenance.
AVIS - Doit être installé par un électricien qualifié conformément aux codes de l'électricité nationaux et locaux, aux normes de communication, aux directives qui suivent et toutes directives incluses avec les accessoires individuels.
AVIS - S'assurer que les circuits de communication/des données sont séparés des circuits d'alimentation/d'éclairage conformément aux exigences du Code canadien de l'électricité.

Utiliser avec les boîtes de plancher de la série CFB10G55 et les couvercles des séries **610GCFFCVR** et **610GTFFCVR**. Consulter les directives de montage des couvercles des séries **610GCFFCVR** et **610GTFFCVR**.

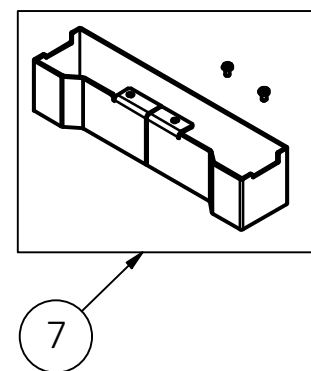
1. Retirer le couvercle pour béton temporaire, tirer et agencer les fils selon les directives de montage des couvercles des série 610GCFFCVR et 610GTFFCVR.
2. Conserver les éléments de cloison [7] en vue de leur installation sur le couvercle. Consulter les directives de montage des couvercles des séries 610GCFFCVR et 610GTFFCVR.
3. Pour les applications multiservices, le chemin de câble [1] et les plaques d'espacement [2] doivent être installés, consulter la FIGURE A. Mettre le chemin de câble [1] et les plaques d'espacement [2] dans le compartiment basse tension pour usage ultérieur. Réinstaller la vis du chemin de câble [1]. Les vis des plaques d'espacement [2] peuvent être montées dans des trous taraudés non utilisés.
4. Pour les applications multiservices, retirer les cloisons [3] au besoin, consulter la FIGURE A.



CHAMBRE DE CÂBLAGE
D'ALIMENTATION DE 25 mm



CHAMBRE DE CÂBLAGE
D'ALIMENTATION DE 51 mm



5. Aligner et installer la cloison verticale [4] conformément à la FIGURE B.
6. Visser la vis (5) de manière à engager les filets, consulter la FIGURE C. Ne pas serrer au complet car la cloison verticale (4) doit être mobile pour installer la cale [6], consulter la FIGURE D.
7. Installer la cale [6] conformément à la FIGURE D. Il faudra peut-être déplacer la cloison verticale [4] vers l'extérieur pour créer un jeu favorisant le montage la cale [6]. S'assurer que la cale repose bien sur les vis [5], conformément à la FIGURE F.
8. Serrer les vis [5] à un couple de 1,0 - 1,3 Nm (9-12 lbpo), consulter la FIGURE E.
9. Consulter les directives de montage des couvercles des séries 610GCFFCVR et 610GTFFCVR pour terminer le montage du couvercle.

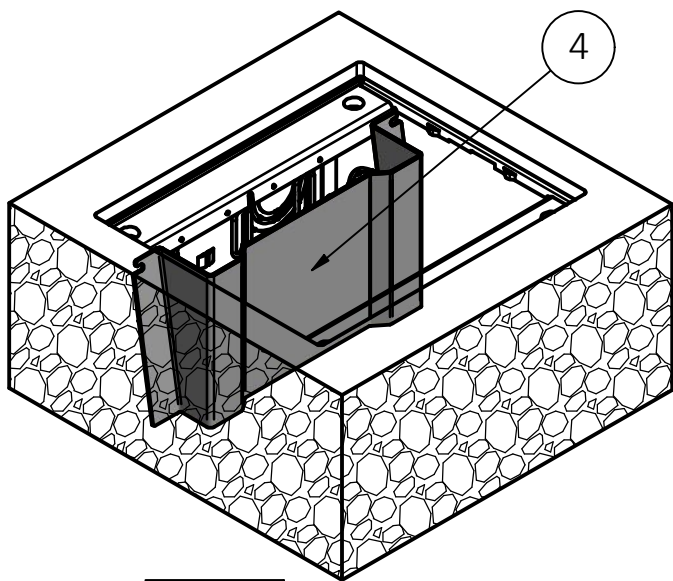
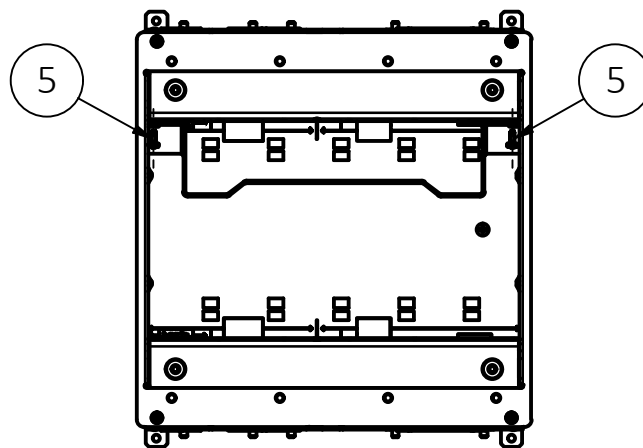


FIGURE B



VUE D'EN HAUT

FIGURE C

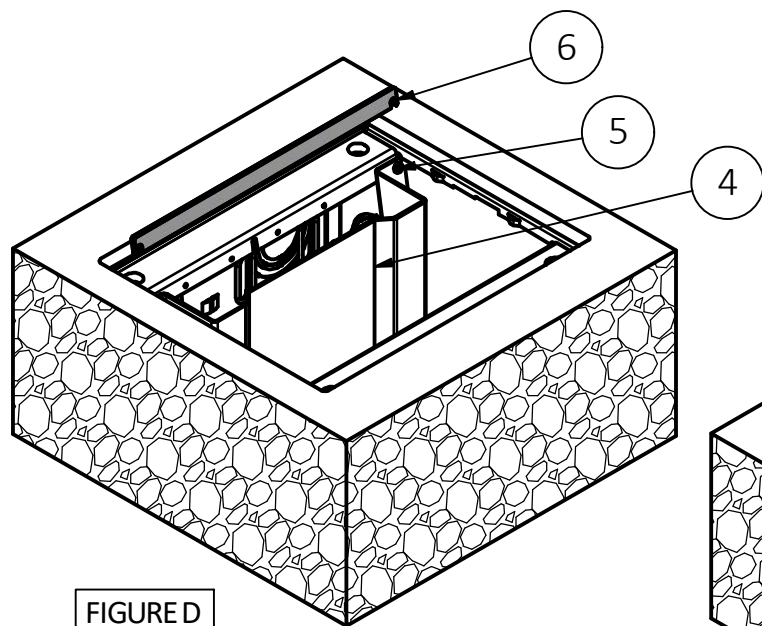


FIGURE D

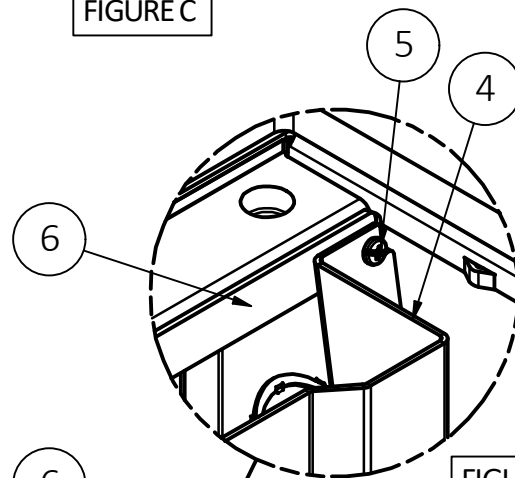


FIGURE F

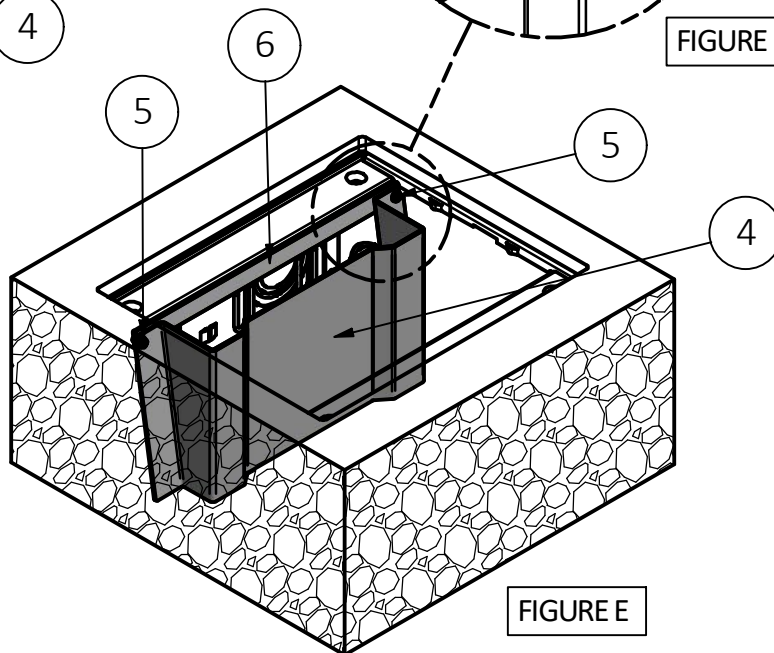


FIGURE E

KIT DIVISOR DE ALIMENTACIÓN PARA MUEBLES CFB10FFDIVKIT CAJA EMPOTRADA PARA PISO DE CONCRETO DE 10 UNIDADES

Instrucciones de instalación

ESPAÑOL

PRECAUCIÓN: RIESGO DE DESCARGA ELÉCTRICA. Desconecte la energía antes de instalar o reparar.

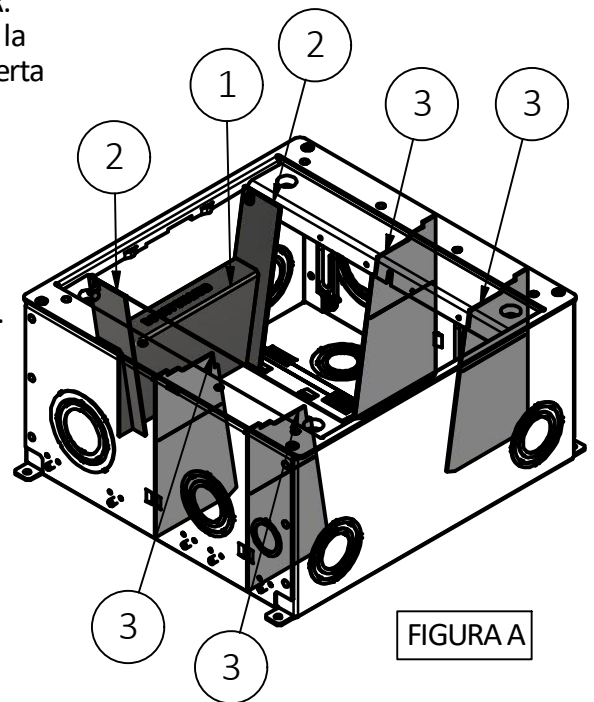
AVISO: Para la instalación por parte de un electricista calificado de acuerdo con todos los códigos eléctricos nacionales y locales, estándares de comunicaciones, las siguientes instrucciones y cualquier instrucción incluida con dispositivos individuales.

AVISO: Asegúrese de que los circuitos de datos / comunicaciones estén separados de los circuitos de iluminación / energía de acuerdo con los requisitos del Código NEC® y CE.

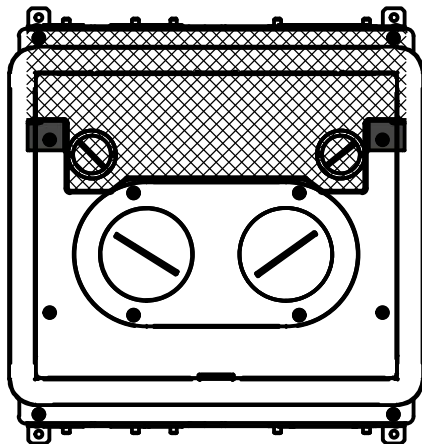
Use con cajas de piso de la serie CFB10G55 y cubiertas de las series **610GCFFCVR** o **610GTFFCVR**.

Consulte las instrucciones de instalación de la cubierta de las series **610GCFFCVR** y **610GTFFCVR** para instalar la cubierta.

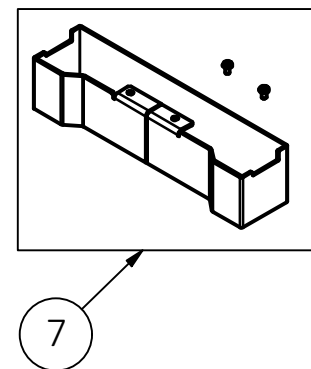
1. Quite la cubierta de concreto temporal, tire y reviste los cables según las instrucciones de instalación de la cubierta de las series 610GCFFCVR y 610GTFFCVR.
2. Conserve los componentes de la partición de la cubierta [7] para que la instalación cubra. Consulte las instrucciones de instalación de la cubierta de las series 610GCFFCVR y 610GTFFCVR.
3. Para aplicaciones multiservicio, la canaleta de cables [1] y las placas espaciadoras [2] deben quitarse; consulte la FIGURA A. Coloque la canaleta de cables [1] y las placas espaciadoras [2] en la cámara de bajo voltaje para usar en aplicaciones futuras. Vuelva a instalar el tornillo de la canaleta de cables [1]. Los tornillos de la placa espaciadora [2] se pueden instalar en un orificio roscado no utilizado.
4. Para aplicaciones de servicios múltiples, los divisores [3] se pueden quitar según sea necesario, consulte la FIGURA A.



CÁMARA DE CABLEADO DE ALIMENTACIÓN DE 1"



CÁMARA DE CABLEADO DE ALIMENTACIÓN DE 2"



5. Alinee e instale el divisor vertical [4] como se muestra en la FIGURA B.
6. Instale los tornillos [5] lo suficiente como para enganchar las roscas, FIGURA C. No ajuste completamente ya que el divisor vertical [4] deberá estar suelto para instalar el espaciador [6], consulte la FIGURA D.
7. Instale el espaciador [6] como se muestra en la FIGURA D. Puede ser necesario mover el divisor vertical [4] hacia afuera, para dejar espacio para instalar el espaciador [6]. Asegúrese de que el espaciador esté asentado correctamente en los tornillos [5], como se muestra en la FIGURA F.
8. Apriete los tornillos [5] a un par de 9-12 lbs-in (1.0 - 1.3 N · m), vea la FIGURA E.
9. Consulte las instrucciones de instalación de las series 610GCFFCVR y 610GTFFCVR de la cubierta para completar la instalación de la cubierta.

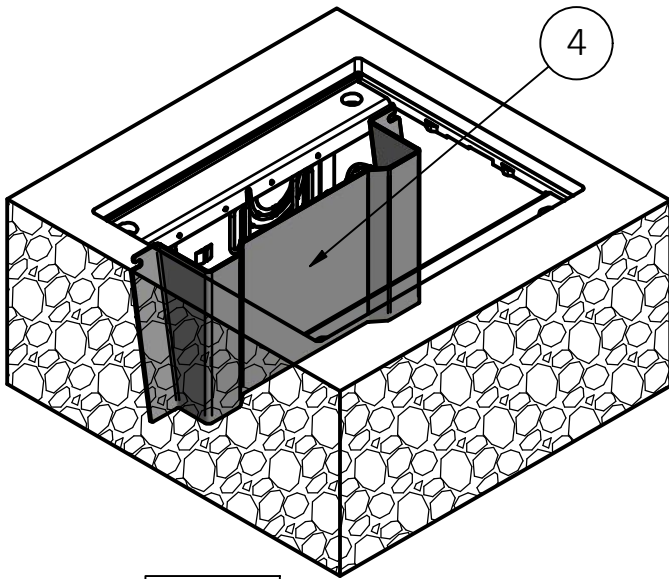
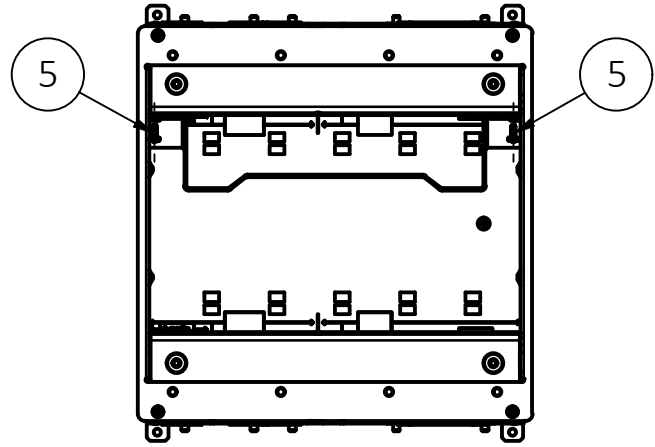


FIGURA B



VISTA ABIERTA DESDE ARRIBA

FIGURA C

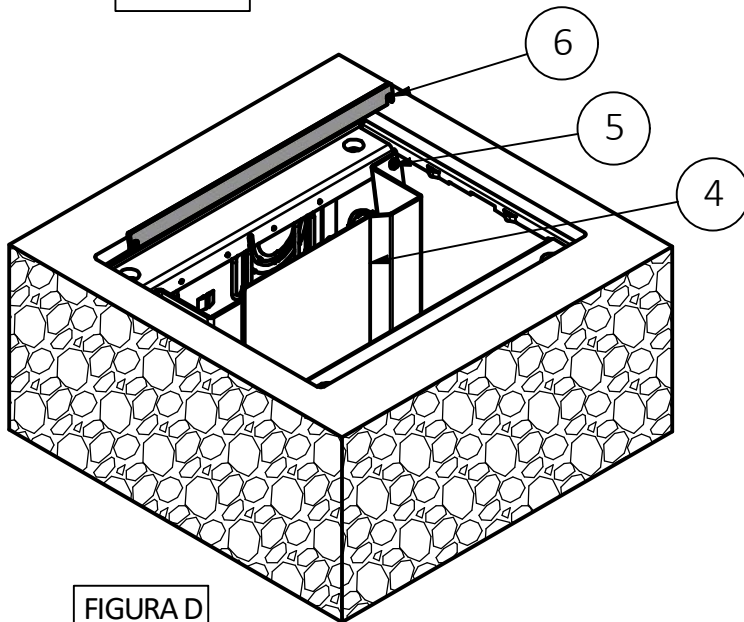


FIGURA D

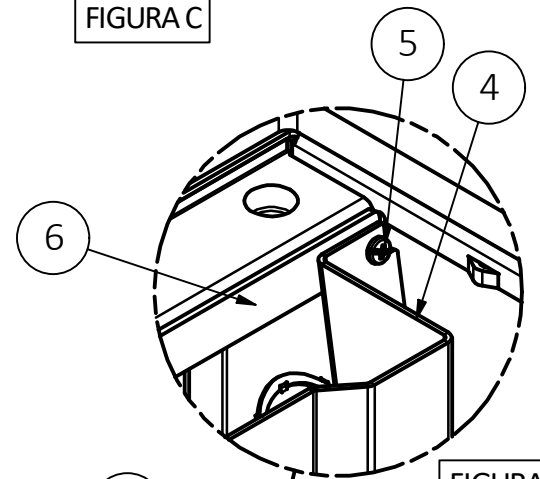


FIGURA F

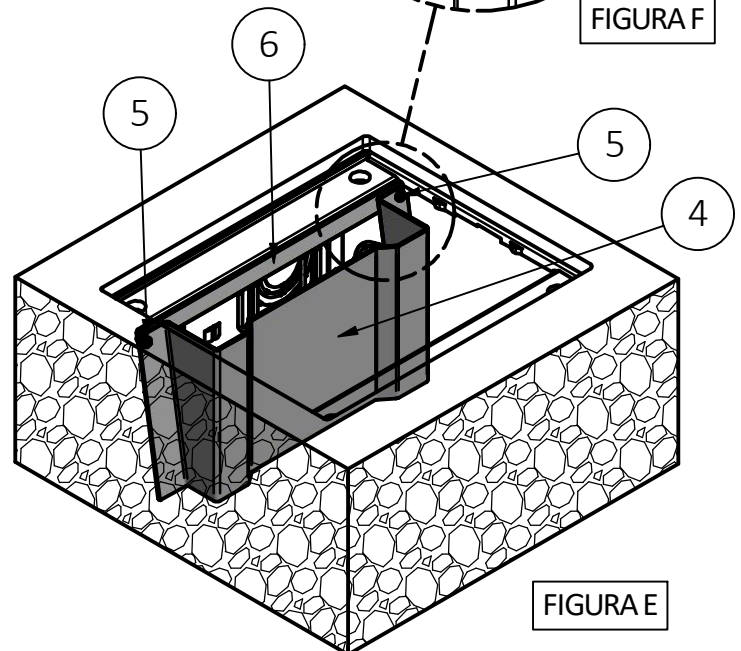


FIGURA E

Hubbell Products México, S. de R.L. de C.V. garantiza este producto, de estar libre de defectos en materiales y mano de obra por un año a partir de su compra. Hubbell reparará o reemplazará el artículo a su criterio juicio en un plazo no mayor de 90 días.

Esta garantía no cubre desgastes por uso normal y no será válida en los siguientes casos

- a) Cuando el producto se hubiese utilizado en condiciones distintas a las normales.
- b) Cuando el producto no hubiese sido operado de acuerdo con el instructivo de uso que se le acompaña
- c) Cuando el producto hubiese sido alterado o reparado por personas no autorizadas por el importador responsable.

El vendedor no otorga otras garantías y excluye expresamente daños incidentales o consecuenciales inherentes a su uso.

Para hacer efectiva la garantía bastara la presentación del producto, acompañado de la póliza correspondiente, debidamente sellada por el establecimiento que lo vendió o bien la factura, recibo o comprobante.

Modelo: _____ Marca: _____ Fecha de compra: _____

Importado por HUBBELL PRODUCTS MÉXICO S. DE R.L. DE C.V.

Calle 5 Sur # 104, Parque industrial Toluca 2000, Toluca Edo de México. C.P. 50200

Tel.: (722) 980 0600